



we move the world



User manual



Mode d'emploi



Uživatelská příručka



Manuale utente



Manual de utilizare



Korisnički priručnik



Bedienungsanleitung



Manual del usuario



Instrukcja obsługi



Bruksanvisning



Használati utasítás



Εγχειρίδιο χρήστη

4 Port USB 10 Gbps Hub



Product-No: 64293

User manual no: 64293-a

www.delock.com



Description

This solid USB hub by Delock with metal housing can be connected to a computer, laptop or mobile device via the USB Type-C™ interface. It expands the computer by 4 USB Type-A ports. Different USB devices such as USB flash memory, card reader, external enclosure etc. can be connected.

Small, stable and handy

Due to its small dimensions and its sturdy housing, this Delock hub is particularly suitable for travelling. It can simply be packed into the bag together with the laptop or tablet and used as needed.

Additional USB Type-C™ connector for power supply

The additional USB-C™ socket can supply power to devices connected to the USB female ports of the hub if the power supply of the host device is insufficient. Power supply via a separate power supply is possible up to 5 V and 3 A.

Technical details

- Connectors:
 - 1 x USB 10 Gbps USB Type-C™ male
 - 4 x USB 10 Gbps Type-A female
 - 1 x USB Type-C™ female (optional for power supply, max. 5 V / 3 A)
- Chipset: VIA VL822
- Data transfer rate up to 10 Gbps
- 1 x LED indicator
- Robust metal housing
- Cable length: ca. 30 cm
- Colour: grey
- Plug & Play
- Dimensions (LxWxH): ca. 115 x 37 x 13 mm



System requirements

- Android 14.0 or above
- Chrome OS
- Linux Kernel 6.2 or above
- Mac OS 14.2.1 or above
- Windows 10/10-64/11
- iPad Air (4th Generation) or above
- iPad Pro (3rd Generation) or above
- Surface Pro 7
- Device with a free USB Type-C™ port or with a free Thunderbolt™ 3 or Thunderbolt™ 4 port

Package content

- Hub USB 10 Gbps
- User manual

Safety instructions

- Protect the product against moisture
- Protect the product against direct sunlight

Installation

1. Connect the USB cable of the hub to an available USB Type-C™ port of your device.
2. Switch on your device.
3. The hub will be recognized and you can start using the device immediately.

Note

The hub has a USB Type-C™ power socket. You can connect a power supply to this socket to supply power to devices which are connected to the hub (max. 5 V / 3 A).



English

Support Delock

If you have further questions, please contact our customer support
support@delock.de

You can find current product information on our homepage: www.delock.com

Final clause

Information and data contained in this manual are subject to change without notice in advance. Errors and misprints excepted.

Copyright

No part of this user manual may be reproduced, or transmitted for any purpose, regardless in which way or by any means, electronically or mechanically, without explicit written approval of Delock.

Edition: 07/2024



Systemvoraussetzungen

- Android 14.0 oder höher
- Chrome OS
- Linux Kernel 6.2 oder höher
- Mac OS 14.2.1 oder höher
- Windows 10/10-64/11
- iPad Air (4. Generation) oder höher
- iPad Pro (3. Generation) oder höher
- Surface Pro 7
- Gerät mit einem freien USB Type-C™ Port oder mit einem freien Thunderbolt™ 3 oder Thunderbolt™ 4 Port

Packungsinhalt

- Hub USB 10 Gbps
- Bedienungsanleitung

Sicherheitshinweise

- Produkt vor Feuchtigkeit schützen
- Produkt vor direkter Sonneneinstrahlung schützen

Installation

1. Schließen Sie das USB Kabel des Hubs an einen freien USB Type-C™ Port Ihres Gerätes an.
2. Schalten Sie Ihr Gerät ein.
3. Der Hub wird sofort erkannt und Sie können das Gerät sofort verwenden.

Hinweis

Der Hub verfügt über eine USB Type-C™ Strombuchse. An diese kann ein Netzteil angeschlossen werden, um an den Hub angeschlossene Geräte mit Strom (max. 5 V / 3 A) zu versorgen.



Configuration système requise

- Android 14.0 ou version ultérieure
- Chrome OS
- Linux Kernel 6.2 ou version ultérieure
- Mac OS 14.2.1 ou version ultérieure
- Windows 10/10-64/11
- iPad Air (4ème génération) ou version ultérieure
- iPad Pro (3ème génération) ou version ultérieure
- Surface Pro 7
- Appareil avec un port USB Type-C™ libre ou avec un port Thunderbolt™ 3 ou Thunderbolt™ 4 libre

Contenu de l'emballage

- Hub USB 10 Gbps
- Mode d'emploi

Instructions de sécurité

- Protéger le produit contre l'humidité
- Protéger le produit contre la lumière directe du soleil

Installation

1. Connecter le câble USB au hub à un port USB Type-C™ disponible de votre appareil.
2. Allumez votre appareil.
3. Le Hub de bureau est reconnu et vous pouvez immédiatement commencer à l'utiliser.

Remarque

Le hub est muni d'une prise d'alimentation USB Type-C™. Vous pouvez connecter une alimentation à cette prise pour alimenter les appareils connectés au hub (max. 5 V / 3 A).



Requisitos del sistema

- Android 14.0 o superior
- Chrome OS
- Linux Kernel 6.2 o superior
- Mac OS 14.2.1 o superior
- Windows 10/10-64/11
- iPad Air (4ª generación) o superior
- iPad Pro (3ª generación) o superior
- Surface Pro 7
- Dispositivo con un puerto USB Type-C™ o con un puerto Thunderbolt™ 3 o Thunderbolt™ 4 disponible

Contenido del paquete

- Hub USB 10 Gbps
- Manual del usuario

Instrucciones de seguridad

- Proteja el producto contra el polvo
- Proteja el producto contra la luz solar directa

Instalación

1. Conecte el cable USB del concentrador a un puerto USB Type-C™ disponible de su dispositivo.
2. Encienda el dispositivo.
3. El Hub será reconocida y podrá comenzar a utilizar el dispositivo inmediatamente.

Nota

El concentrador tiene una toma de alimentación USB Type-C™. Puede conectar una fuente de alimentación a esta toma para suministrar energía a los dispositivos que están conectados al concentrador (máx. 5 V / 3 A).



Systémové požadavky

- Android 14.0 nebo vyšší
- Chrome OS
- Linux Kernel 6.2 nebo vyšší
- Mac OS 14.2.1 nebo vyšší
- Windows 10/10-64/11
- iPad Air (4-mé generace) nebo vyšší
- iPad Pro (3-mé generace) nebo vyšší
- Surface Pro 7
- Zařízení s volným portem USB Type-C™ nebo volný port Thunderbolt™ 3 nebo Thunderbolt™ 4

Obsah balení

- Hub USB 10 Gbps
- Uživatelská příručka

Bezpečnostní pokyny

- Chraňte produkt před vlhkostí
- Chraňte produkt před přímým slunečním světlem

Instalace

1. Připojte USB kabel rozbočovače k dostupnému portu USB Type-C™ na svém zařízení.
2. Zapněte vaše zařízení.
3. Hub je počítačem rozpoznán a může být okamžitě používán.

Poznámka

Rozbočovač má napájecí zásuvku USB Type-C™. K této zásuvce můžete připojit zdroj proudu za účelem napájení zařízení připojených k rozbočovači (max. 5 V / 3 A).



Wymagania systemowe

- Android 14.0 lub nowszy
- Chrome OS
- Linux Kernel 6.2 lub nowszy
- Mac OS 14.2.1 lub nowszy
- Windows 10/10-64/11
- iPad Air (4. generacja) lub nowszy
- iPad Pro (3. generacja) lub nowszy
- Surface Pro 7
- Urządzenie z wolnym portem USB Type-C™ bądź z wolnym złączem Thunderbolt™ 3 lub Thunderbolt™ 4

Zawartość opakowania

- Hub USB 10 Gbps
- Instrukcja obsługi

Instrukcje bezpieczeństwa

- Produkt należy zabezpieczyć przed wilgocią
- Produkt należy zabezpieczyć przed bezpośrednim światłem słonecznym

Instalacja

1. Podłączyć kabel USB do huba i wolnego portu USB Type-C™ urządzenia.
2. Włączyć urządzenie.
3. Hub zostanie rozpoznany, po czym będzie można rozpocząć używanie urządzenia.

Uwaga

Hub posiada gniazdo zasilania USB Type-C™. Do tego gniazda można podłączyć zasilacz w celu zasilania urządzeń podłączonych do koncentratora (maks. 5 V / 3 A).



Requisiti di sistema

- Android 14.0 o superiore
- Chrome OS
- Linux Kernel 6.2 o superiore
- Mac OS 14.2.1 o superiore
- Windows 10/10-64/11
- iPad Air (4° generazione) o superiore
- iPad Pro (3° generazione) o superiore
- Surface Pro 7
- Dispositivo con una porta USB Type-C™ disponibile o con una porta Thunderbolt™ 3 o Thunderbolt™ 4 disponibile

Contenuto della confezione

- Hub USB 10 Gbps
- Manuale utente

Istruzioni per la sicurezza

- Proteggere il prodotto dall'umidità
- Proteggere il prodotto dalla luce solare diretta

Installazione

1. Collegare il cavo USB dell'hub a una porta USB Type-C™ disponibile del dispositivo.
2. Accendere il proprio dispositivo.
3. L'hub viene riconosciuto ed è possibile iniziare ad utilizzare immediatamente il dispositivo.

Nota

L'hub dispone di una presa di alimentazione USB Type-C™. Si può collegare un alimentatore a questa presa per alimentare i dispositivi collegati all'hub (max. 5 V / 3 A).



Systemkrav

- Android 14.0 eller högre
- Chrome OS
- Linux Kernel 6.2 eller högre
- Mac OS 14.2.1 eller högre
- Windows 10/10-64/11
- iPad Air (4:e generationen) eller högre
- iPad Pro (3:e generationen) eller högre
- Surface Pro 7
- Enhet med en ledig USB Type-C™-port eller med en ledig Thunderbolt™ 3 eller Thunderbolt™ 4-port

Paketets innehåll

- Hubb USB 10 Gbps
- Bruksanvisning

Säkerhetsinstruktioner

- Skydda produkten mot fukt
- Skydda produkten mot direkt solljus

Installation

1. Anslut USB-kabeln från hubben till en tillgänglig USB Type-C™-port på din enhet.
2. Slå på din enhet.
3. Hubben detekteras och du kan börja använda enheten genast.

Obs

Hubben har ett USB Type-C™-eluttag. Du kan ansluta en strömförsörjning till uttaget på strömförsörjningen till enheterna som är anslutna till hubben (max. 5 V / 3 A).



Cerinte de sistem

- Android 14.0 sau superior
- Chrome OS
- Linux Kernel 6.2 sau superior
- Mac OS 14.2.1 sau superior
- Windows 10/10-64/11
- iPad Air (generația a-4-a) sau superior
- iPad Pro (generația a-3-a) sau superior
- Surface Pro 7
- Dispozitiv cu un port USB Type-C™ liber sau cu un port Thunderbolt™ 3 sau Thunderbolt™ 4 liber

Pachetul contine

- USB 10 Gbps hub
- Manual de utilizare

Instrucțiuni de siguranță

- Protejați produsul împotriva umidității
- Protejați produsul împotriva luminii directe a soarelui

Instalarea

1. Conectați cablul USB al hub-ului la un port USB Type-C™ disponibil la dispozitivul dvs.
2. Porniți dispozitivul dvs.
3. Hubul va fi recunoscut și puteți începe să utilizați imediat dispozitivul.

Notă

Hub-ul are o priză de alimentare USB Type-C™. Puteți conecta o sursă de alimentare la această priză pentru a alimenta dispozitivele conectate la hub (max. 5 V / 3 A).



Rendszerkövetelmények

- Android 14.0 vagy újabb
- Chrome OS
- Linux Kernel 6.2 vagy újabb
- Mac OS 14.2.1 vagy újabb
- Windows 10/10-64/11
- iPad Air (4. generáció) vagy újabb
- iPad Pro (3. generáció) vagy újabb
- Surface Pro 7
- Egy szabad USB Type-C™ porttal vagy egy szabad Thunderbolt™ 3 porttal rendelkező eszköz vagy Thunderbolt™ 4

A csomag tartalma

- USB 10 Gbps elosztó
- Használati utasítás

Biztonsági óvintézkedések

- Óvja a terméket a nedvességtől.
- Óvja a terméket a közvetlen napsugárzástól.

Telepítése

1. Csatlakoztassa a hub USB kábelét az eszköze egy elérhető USB Type-C™ portjába.
2. Kapcsolja be a készülékét.
3. Megtörténik az elosztó felismerése, és azonnal használatba veheti az eszközt.

Megjegyzés

A hub rendelkezik egy USB Type-C™ tápcsatlakozóval. Ehhez a csatlakozóhoz köthető egy tápellátás, amelyen keresztül tölthető egy olyan eszköz, mely a hubhoz kötött (max. 5 V / 3 A).



Preduvjeti sustava

- Android 14.0 ili noviji
- Chrome OS
- Linux Kernel 6.2 ili noviji
- Mac OS 14.2.1 ili noviji
- Windows 10/10-64/11
- iPad Air (4. generacija) ili noviji
- iPad Pro (3. generacija) ili noviji
- Surface Pro 7
- Uređaj sa slobodnim USB Type-C™ priključkom ili slobodnim Thunderbolt™ 3 ili Thunderbolt™ 4 priključkom

Sadržaj pakiranja

- Koncentrator USB 10 Gbps
- Korisnički priručnik

Sigurnosne upute

- Zaštitite proizvod od vlage
- Zaštitite proizvod od izravne sunčeve svjetlosti

Instalacija

1. Spojite USB kabel koncentratora na dostupan USB Type-C™ ulaz vašeg uređaja.
2. Uključite vaš uređaj.
3. Koncentrator će biti prepoznat i odmah ćete moći početi koristiti uređaj.

Napomena

Čvorište ima USB Type-C™ utičnicu za napajanje. Na ovu utičnicu možete priključiti napajanje za napajanje uređaja koji su spojeni na čvorište (maks. 5 V / 3 A).



Απαιτήσεις συστήματος

- Android 14.0 ή νεότερο
- Chrome OS
- Linux Kernel 6.2 ή νεότερο
- Mac OS 14.2.1 ή νεότερο
- Windows 10/10-64/11
- iPad Air (4η γενιά) ή νεότερο
- iPad Pro (3η γενιά) ή νεότερο
- Surface Pro 7
- Συσκευή με μια ελεύθερη θύρα USB Type-C™ ή με μια ελεύθερη θύρα Thunderbolt™ 3 ή Thunderbolt™ 4

Περιεχόμενα συσκευασίας

- Hub USB 10 Gbps
- Εγχειρίδιο χρήστη

Οδηγίες ασφάλειας

- Προστατεύστε το προϊόν από την υγρασία
- Προστατεύστε το προϊόν από την άμεση ηλιακή ακτινοβολία

Εγκατάσταση

1. Συνδέστε το καλώδιο USB του κόμβου σε μια διαθέσιμη θύρα USB Type-C™ της συσκευής σας.
2. Ενεργοποιήστε τη συσκευή σας.
3. Το Hub θα αναγνωριστεί και μπορείτε να ξεκινήσετε να χρησιμοποιείτε τη συσκευή αμέσως.

Σημείωση

Ο κόμβος διαθέτει μια πρίζα ρεύματος USB Type-C™. Μπορείτε να συνδέσετε μια παροχή ενέργειας σε αυτή τη πρίζα για να παρέχετε ενέργεια σε συσκευές που είναι συνδεδεμένες στον κόμβο (μεγ. 5 V / 3 A).

Declaration of conformity

Products with a CE symbol fulfill the EMC directive (2014/30/EU) and RoHS directive (2011/65/EU+2015/863+2017/2102), which were released by the EU-commission.

The declaration of conformity can be downloaded here:
https://www.delock.de/produkte/G_64293/merkmale.html

WEEE-notice

The WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment)-directive, which became effective as European law on February 13th 2003, resulted in an all out change in the disposal of disused electro devices. The primarily purpose of this directive is the avoidance of electrical waste (WEEE) and at the same time the support of recycling and other forms of recycling in order to reduce waste. The WEEE-logo on the device and the package indicates that the device should not be disposed in the normal household garbage. You are responsible for taking the disused electrical and electronical devices to a respective collecting point. A separated collection and reasonable recycling of your electrical waste helps handling the natural resources more economical. Furthermore recycling of electrical waste is a contribution to keep the environment and thus also the health of men. Further information about disposal of electrical and electronical waste, recycling and the collection points are available in local organizations, waste management enterprises, in specialized trade and the producer of the device.



EU Import: Tragant Handels- und Beteiligungs GmbH
Beeskowdamm 13/15, 14167 Berlin, Germany